

472246-2026 - Procedură concurențială

Germania – Servicii privind apele reziduale – Entsorgung von Schmutzwasser aus abflusslosen Sammelgruben und nicht separiertem Klärschlamm aus Kleinkläranlagen

OJ S 130/2026 09/07/2026

Anunț de participare sau de concesiune - regim standard

Servicii

1. Cumpărător

1.1. Cumpărător

Denumire oficială: Zweckverband für Wasserversorgung und Abwasserentsorgung Eberswalde

E-mail: vergabestelle@zwa-eberswalde.de

Forma juridică a achizitorului: Organism de drept public, controlat de o autoritate locală

Activitatea autorității contractante: Ordine și siguranță publică

2. Procedură

2.1. Procedură

Titlu: Entsorgung von Schmutzwasser aus abflusslosen Sammelgruben und nicht separiertem Klärschlamm aus Kleinkläranlagen

Descriere: Entsorgung von Schmutzwasser aus abflusslosen Sammelgruben und nicht separiertem Klärschlamm aus Kleinkläranlagen

Identificatorul procedurii: 42bd55eb-ba4c-4b60-a3de-76dbcdf70cb2

Identificator intern: SW-26-2026

Tip de procedură: Deschisă

Procedura este accelerată: nu

Principalele caracteristici ale procedurii: siehe Vergabeunterlagen

2.1.1. Scop

Natura contractului: Servicii

Clasificarea principală (cpv): 90400000 Servicii privind apele reziduale

Clasificare suplimentară (cpv): 90410000 Servicii de evacuare a apelor reziduale, 90460000

Servicii de golire a puțurilor de decantare sau a foselor septice

2.1.2. Locul de executare

Subdiviziunea țării (NUTS): Barnim (DE405)

Țara: Germania

Informații suplimentare: Im Gebiet des ZWA Eberswalde

2.1.3. Valoare

Valoarea estimată fără TVA: 4 080 000,00 EUR

2.1.4. Informații generale

Informații suplimentare: #Bekanntmachungs-ID: CXP9YM8HZN0#

Temei juridic:

Directiva 2014/24/UE

vgv -

2.1.6. Motive de excludere

Sursele motivelor de excludere: Anunț

Încălcarea obligațiilor stabilite în temeiul unor motive de excludere pur naționale:
Participarea la o organizație criminală:
Infrațiuni teroriste sau infracțiuni legate de activități teroriste:
Combaterea spălării banilor sau a finanțării terorismului:
Frauda:
Corupție:
Munca copiilor și alte forme de trafic de persoane:
Încălcarea obligației de plată a impozitelor:
Încălcarea obligației de plată a contribuțiilor la asigurările sociale:
Încălcarea obligațiilor în domeniile legislației de mediu:
Încălcarea obligațiilor în domeniile legislației sociale:
Încălcarea obligațiilor în domeniile legislației muncii:
Insolvență:
Active administrate de lichidator:
Activitățile economice sunt suspendate:
Situații similare, în temeiul legislației naționale, cum ar fi falimentul:
Abaterea profesională gravă:
Acorduri cu alți operatori economici care vizează denaturarea concurenței:
Conflict de interese care decurge din participarea la procedura de achiziții publice:
Implicare directă sau indirectă în pregătirea acestei proceduri de achiziții publice:
Interpretare eronată, nedivulgare de informații, incapacitate de a furniza documentele necesare sau obținere de informații confidențiale referitoare la această procedură:

5. Lot

5.1. Lot: LOT-0001

Titlu: Entsorgung von Schmutzwasser aus abflusslosen Sammelgruben und nicht separiertem Klärschlamm aus Kleinkläranlagen

Descriere: Entleerung von Grundstücksentwässerungsanlagen und Transportieren des Schmutzwassers aus abflusslosen Sammelgruben und des nichtseparierten Klärschlammes aus Kleinkläranlagen. Ablieferung und Einleitung an die Fäkalannahmestationen des ZWA im Gebiet des ZWA einschließlich der Auftragsannahme vom Kunden, der Tourenplanung, der Terminvergaben und der Abrechnung gegenüber dem ZWA für die Dauer von 2 Jahren verlängerbar auf 4 Jahre.

Identificator intern: SW-26-2026

5.1.1. Scop

Natura contractului: Servicii

Clasificarea principală (cpv): 90400000 Servicii privind apele reziduale

Clasificare suplimentară (cpv): 90410000 Servicii de evacuare a apelor reziduale, 90460000 Servicii de golire a puțurilor de decantare sau a foselor septice

5.1.2. Locul de executare

Subdiviziunea țării (NUTS): Barnim (DE405)

Țara: Germania

Informații suplimentare: Im Gebiet des ZWA Eberswalde

5.1.3. Durata estimată

Durată: 24 Luni

5.1.4. Reînnoire

Numărul maxim de reînnoiri: 2

Alte informații despre reînnoire: siehe Vergabeunterlagen zweimal verlängerbar um jeweils 12 Monate bis auf insgesamt 48 Monate

5.1.6. Informații generale

Participare rezervată:

Participarea nu este rezervată.

Proiect de achiziții publice nefinanțat din fonduri UE

Achiziția face obiectul Acordului privind achizițiile publice (AAP): nu

Această procedură de achiziții publice este adecvată și pentru întreprinderile mici și mijlocii (IMM-uri): nu

5.1.7. Achiziție publică strategică

Obiectivul achiziției publice strategice: Reducerea impactului asupra mediului

Descriere: Fahrzeugkriterien, siehe Leistungsbeschreibung zu Fahrzeugen

Abordarea pentru reducerea impactului asupra mediului: Prevenirea și controlul poluării

5.1.9. Criterii de selecție

Sursele criteriilor de selecție: Anunț

Criteriu: Înregistrare într-un registru comercial

Descrierea criteriului de selecție: siehe Vergabeunterlagen - Dokument: Eignungskriterien: III.

1.1. Befähigung zur Berufsausübung einschließlich Auflagen hinsichtlich der Eintragung in einem Berufs- oder Handelsregister IV. Bewerbungsbedingungen 4 IV.11.1

Entsorgungsfachbetrieb Nachweis Zertifizierung nach § 52 KrWG oder gleichwertiger

Nachweis (Register-Nr. 2) III. 1.1. Befähigung zur Berufsausübung einschließlich Auflagen hinsichtlich der Eintragung in einem Berufs- oder Handelsregister IV.

Bewerbungsbedingungen 6 E1 Handelsregistrauszug Beglaubigter aktueller

Handelsregistrauszug oder Auszug aus einem entsprechenden Firmenregister (nicht älter als sechs Monate) III. 1.1. Befähigung zur Berufsausübung einschließlich Auflagen hinsichtlich

der Eintragung in einem Berufs- oder Handelsregister IV. Bewerbungsbedingungen 6 E6

Gewerbezentralregister Auszug gemäß § 150 GewO III. 1.1. Befähigung zur Berufsausübung einschließlich Auflagen hinsichtlich der Eintragung in einem Berufs- oder Handelsregister IV.

Bewerbungsbedingungen 6 E8 Insolvenzfreiheit Erklärung, dass ein Insolvenzverfahren oder ein vergleichbares gesetzlich geregeltes Verfahren weder beantragt noch eröffnet wurde, ein Antrag auf Eröffnung nicht mangels Masse abgelehnt wurde und sich das Unternehmen nicht in Liquidation befindet. III. 1.2. Wirtschaftliche und finanzielle Leistungsfähigkeit IV.

Bewerbungsbedingungen 6 IV.12 Haftpflicht - Personenschäden Bestehen einer Haftpflichtversicherung gegen Personenschäden-, Mind. 7,5 Mio. EUR je Schadensereignis III.

1.2. Wirtschaftliche und finanzielle Leistungsfähigkeit IV. Bewerbungsbedingungen 6 IV.12

Haftpflicht - Sach- und Umweltschäden Bestehen einer Haftpflichtversicherung gegen

Sachschäden anzugeben Mind. 1,0 Mio. EUR je Schadensereignis III. 1.2. Wirtschaftliche und finanzielle Leistungsfähigkeit IV. Bewerbungsbedingungen 6 IV.12 Haftpflicht -

Vermögensschäden Bestehen einer Haftpflichtversicherung gegen Vermögensschäden anzugeben Mind. 50.000 EUR je Schadensereignis III. 1.2. Wirtschaftliche und finanzielle

Leistungsfähigkeit IV. Bewerbungsbedingungen 6 E2 Unfallversicherungsträger

Bescheinigung des zuständigen Unfallversicherungsträgers (z. B. § 14 SGB VII) über die Mitgliedschaft des Bieters und die regelmäßige Entrichtung von Beiträgen (nicht älter als sechs Monate) III. 1.2. Wirtschaftliche und finanzielle Leistungsfähigkeit IV.

Bewerbungsbedingungen 6 E3 Haftpflichtnachweis Nachweis einer bestehenden

Haftpflichtversicherung für den Bieter bzw. bei einer Bietergemeinschaft für das federführende Mitglied bzw. bevollmächtigten Vertreter (Betriebshaftpflicht und Umwelthaftpflicht für

Personen-, Sach-, Vermögensschäden) III. 1.2. Wirtschaftliche und finanzielle Leistungsfähigkeit IV. Bewerbungsbedingungen 6 E4 Sozialversicherung Unbedenklichkeitsbescheinigungen der gesetzlichen Sozial-Versicherungsträger, Bescheinigung der Krankenkasse, bei der die meisten Arbeitnehmer versichert sind (nicht älter als sechs Monate) III. 1.2. Wirtschaftliche und finanzielle Leistungsfähigkeit IV. Bewerbungsbedingungen 6 E5 Finanzamt Unbedenklichkeitsbescheinigung des Finanzamtes (nicht älter als ein Jahr) III. 1.2. Wirtschaftliche und finanzielle Leistungsfähigkeit IV. Bewerbungsbedingungen 6 E7 Umsatz Umsatz des Unternehmens in den letzten drei abgeschlossenen Geschäftsjahren, soweit er Bauleistungen und andere Leistungen betrifft, die mit der zu vergebenden Leistung vergleichbar sind unter Einschluss des Anteils bei gemeinsam mit anderen Unternehmen ausgeführten Leistungen III.1.3 Technische und berufliche Leistungsfähigkeit II. Leistungsbeschreibung/IV. Bewerbungsbedingungen 8/4 3.c/IV. 11.2 Organisation und Betriebshof "Angaben zur Beschreibung der Organisation und Durchführung der Gesamtleistung mit Angaben zum Betriebshof ; Formblatt 1" III.1.3 Technische und berufliche Leistungsfähigkeit II. Leistungsbeschreibung/IV. Bewerbungsbedingungen 8/4 3.c/IV. 11.2 Vorbereitung der Leistung Angaben zum Zeitplan zur Vorbereitung der Leistung; Formblatt 2 III.1.3 Technische und berufliche Leistungsfähigkeit II. Leistungsbeschreibung/IV. Bewerbungsbedingungen 17/4 5.a/IV. 11.4 Fahrzeuge Anzahl und technische Angaben zu den vorgesehenen Fahrzeugen; Mind. 11 Saugfahrzeuge (? 10,0 m³) sowie 2 Kleinfahrzeuge (? 1,80 m Breite, ? 2,50 m Höhe, ? 5,5 t); Fahrzeugalter max. 6 Jahre; Anforderungen zum CO² Ausstoß; Formblatt 3 III.1.3 Technische und berufliche Leistungsfähigkeit II. Leistungsbeschreibung/IV. Bewerbungsbedingungen 18/4 6/IV. 11.5 Personal Angaben Anzahl und Tätigkeitsbereich der vorgesehenen Mitarbeiter ; Qualifiziertes Personal mit Orts- und Deutschkenntnissen; erforderlichenfalls zusätzliche Fahrzeugbesatzung; Formblatt 4 III.1.3 Technische und berufliche Leistungsfähigkeit II. Leistungsbeschreibung/IV. Bewerbungsbedingungen 20/4 8.d/ IV. 11.6 Software / Datenaustausch Angaben über die verwendete Software; Datenaustausch per E-Mail; Verschlüsselung ist mit Auftraggeber abzustimmen.; Formblatt 5 III.1.3 Technische und berufliche Leistungsfähigkeit II. Leistungsbeschreibung/IV. Bewerbungsbedingungen 10/4 3 bb /IV. 11.7 Notfalldienst Angaben zum Notfalldienst; 24-Stunden-Bereitschaft; Notfallentleerung innerhalb von 4 Stunden; Erreichbarkeit werktags 16:00-07:00 Uhr sowie an Wochenenden und Feiertagen; Formblatt 6.

5.1.10. Criterii de atribuire

Criteriu:

Tip: Preț

Denumire: siehe Vergabeunterlagen

Descriere: Zuschlagskriterium ist der wirtschaftlichste Preis

Categorie a criteriului de atribuire valoare fixă: Valoare fixă (total)

Număr legat de criteriul de atribuire: 100

5.1.11. Documentele achiziției

Limbile în care documentele achiziției sunt disponibile oficial: germană

Termenul-limită pentru solicitarea de informații suplimentare: 31/08/2026 23:59:59 (UTC+02:00) ora Europei de Est, ora de vară a Europei Centrale

Unde se găsesc documentele achiziției: <https://vergabemarktplatz.brandenburg.de/VMPSatellite/notice/CXP9YM8HZN0/documents>

Canal de comunicare ad-hoc:

URL: <https://vergabemarktplatz.brandenburg.de/VMPSatellite/notice/CXP9YM8HZN0>

5.1.12. Condițiile achiziției publice

Condiții de depunere:

Depunere electronică: Obligatorie

Adresa de depunere: <https://vergabemarktplatz.brandenburg.de/VMPSatellite/notice/CXP9YM8HZNO>

Limbile în care pot fi depuse ofertele sau cererile de participare: germană

Catalog electronic: Nu este permisă

Variante: Nu este permisă

Ofertanții pot depune mai multe oferte: Nu este permisă

Termenul-limită pentru primirea ofertelor: 07/09/2026 14:00:00 (UTC+02:00) ora Europei de Est, ora de vară a Europei Centrale

Durata în care oferta trebuie să rămână valabilă: 2 Luni

Informații care pot fi completate după termenul-limită de depunere:

La latitudinea cumpărătorului, toate documentele lipsă legate de ofertant pot fi depuse ulterior.

Informații suplimentare: Fehlende Unterlagen werden gegebenenfalls nachgefordert.

Informații privind deschiderea publică:

Data deschiderii: 07/09/2026 14:01:00 (UTC+02:00) ora Europei de Est, ora de vară a Europei Centrale

Locul: -

Informații suplimentare: digital

Clauzele contractuale:

Executarea contractului trebuie efectuată în cadrul unor programe de angajare protejată: Nu

Condiții privind executarea contractului: siehe Vergabeunterlagen

Facturare electronică: Obligatorie

Se va utiliza comanda electronică: nu

Se va utiliza plata electronică: da

5.1.15. Aspecte tehnice**Acord-cadru:**

Niciun acord-cadru

Informații despre sistemul dinamic de achiziții:

Nu există un sistem dinamic de achiziție

5.1.16. Informații suplimentare, mediere și căi de atac

Organizația responsabilă cu căile de atac: Vergabekammer des Landes Brandenburg beim Ministerium für Wirtschaft und Energie

Organizația care furnizează informații suplimentare cu privire la procedura de achiziții:

Zweckverband für Wasserversorgung und Abwasserentsorgung Eberswalde

Organizația care furnizează mai multe informații cu privire la căile de atac: Vergabekammer des Landes Brandenburg beim Ministerium für Wirtschaft und Energie

Organizația care primește cererile de participare: Zweckverband für Wasserversorgung und Abwasserentsorgung Eberswalde

8. Organizații**8.1. ORG-0001**

Denumire oficială: Zweckverband für Wasserversorgung und Abwasserentsorgung Eberswalde

Număr de înregistrare: Leitweg-ID: 12-121092720719783-86

Adresă poștală: Marienstraße 7

Localitate: Eberswalde

Cod poștal: 16225

Subdiviziunea țării (NUTS): Barnim (DE405)

Țara: Germania

E-mail: vergabestelle@zwa-eberswalde.de

Telefon: +49 3334-209145

Fax: +49 3334-209195

Rolurile acestei organizații:

Cumpărător

Organizația care furnizează informații suplimentare cu privire la procedura de achiziții

Organizația care primește cererile de participare

8.1. ORG-0002

Denumire oficială: Vergabekammer des Landes Brandenburg beim Ministerium für Wirtschaft und Energie

Număr de înregistrare: 12-121092720719783-86

Adresă poștală: Heinrich-Mann-Allee 107

Localitate: Potsdam

Cod poștal: 14473

Subdiviziunea țării (NUTS): Barnim (DE405)

Țara: Germania

Rolurile acestei organizații:

Organizația responsabilă cu căile de atac

Organizația care furnizează mai multe informații cu privire la căile de atac

8.1. ORG-0003

Denumire oficială: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Număr de înregistrare: 0204:994-DOEVD-83

Localitate: Bonn

Cod poștal: 53119

Subdiviziunea țării (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Țara: Germania

E-mail: noreply.esender_hub@bescha.bund.de

Telefon: +49228996100

Rolurile acestei organizații:

TED eSender

Informații privind anunțul

Identificatorul versiunea anunțului: cd6212fe-631a-4537-bf9d-230c2ae6406b - 01

Tip de formular: Procedură concurențială

Tip de anunț: Anunț de participare sau de concesiune - regim standard

Subtipul anunțului: 16

Data notificării expedierii: 07/07/2026 15:15:54 (UTC+02:00) ora Europei de Est, ora de vară a Europei Centrale

Limbile în care acest anunț este disponibil oficial: germană

Numărul de publicare al anunțului: 472246-2026

Numărul ediției JO S: 130/2026

Data publicării: 09/07/2026